

Dominique DUFAU

NOTAIRE

Le 1er Mars 1941

AS-PEE-A/1941 (Recette)

Monsieur l'abbé LAFITTE
Professeur

Petit Séminaire Saint-François de Xavier
Ustaritz.

Bien cher ami,

Ma journée a commencé fort agréablement puisque votre aimable et amicale lettre m'apporte un peu plus de soleil - ou , si cela vous apparaît, par défaut de simplicité, trop prétencieux et précieux, - un réel et profond contentement. Je vous sais, en effet, en bonne santé malgré et contre tous les événements douloureux écoulés et que nous devons encore vivre; je me réjouis encore de vous retrouver plus ardent et plus docte bascophile que jamais. Votre robe, pour un bon basque, ne pratique qu'une mendicité: celle des fîmes; par son symbole elle est plutôt créancière des mille et une faveurs matérielles et autres indispensables à la vie ou convoitées pendant sa durée. C'est avec empressement et joie que j'accède à votre désir. Personnellement, je puis citer de nombreux et curieux souvenirs sur ce petit homme sec, dont le visage glabre, aux traits rudement et irrégulièrement burinés, semblait être constamment et étrangement illuminé par l'éclat des ses yeux rayonnant d'esprit, de cette lumière intérieure qu'il se plaisait à appeler " Jainkoaren dohaina " et qui déversait dans son esprit de multiples inspirations poétiques se pliant à tous les genres, surtout les derniers temps. Ce petit homme, sans instruction, employait peu la prose dans ses conversations soutenues ; il rimait soit en chantant, soit par " ditxo "; il avait toujours la riposte prompte, bien tournée, portait toujours, mais ne blessait jamais . Ce petit homme , au sourire perpétuel, au maintien calme, aux gestes rares, était sécoué par une bizarre contortion chaque fois qu'il chantait; ce petit homme avait surnom " Matxin ". Je l'avais en amitié; je continue à aider sa famille selon mes possibilités.

Pour éclairer le plus intensément possible votre religion - si vraiment l'on puisse parler de religion à un prêtre, -(je ne tiens pas à paraître anticlérical, que je ne suis pas, en parlant de lanterne)-, je vais me livrer à une enquête très serrée. J'en ai les loisirs, maintenant que Jepuisse vivre pour moi-même, sans cependant devenir un égoïste plus ou moins bourru; je vous demande un peu de patience, car j'ai beaucoup à interroger et aussi, d'après la fidélité des mémoires, certainement beaucoup à recueillir. Je vous transmettrai fidélement tous les renseignements qu' me seront fournis; jy joindrai, naturellement, mes acquis personnels. Votre biographie aura toute la vérité , toute l'ampleur, toute la curiosité, le pittoresque et le prenant que vous savez apporter à toutes vos études et ouvrages. J'en serai le premier ravi.

Ah! ce bon Pepe ! J'ai été extrêmement heureux de l'héberger. Je connaissais l'existence tourmentée et dangereuse qu'il avait volontairement mené par pur amour pour Eukadi. Je craignais aussi pour lui des représailles stupides et chez moi il n'avait rien à craindre. Quand vous me ferez visite et passerez quelques jours auprès de nous, vous constaterez d'abord la reconnaissance puis le grand talent de cet excellent ami.

Ma femme vous remercie de vos sentiments.

Nous vous assurons de notre meilleure amitié et de notre profond dévouement.

J. Dufay

Dominique DUFAU

le 6obre 1941

Bien cher ami,

EN-PEE-S/-RIVELLE (Basques-Pyr.) Le plus meurifiant des deux n'est pas celui que l'on perd, et malgré votre robe, vous me ne perdez pas des "logues basques"; car c'eut qui courront les rues et les chemins en tenant la main, portent peu la soutane et surtout de Vieux Vestous, je l'assure toutes fantaisies. Je Vieux, à moy pour, finir un festin j'aurai avec un plaisir extrême que nous nous proposer de publier notre conférence: à la baffe et la littérature d'expressions basque en Labourd, Basque naturelle et

Soules. Pourriez-vous l'amabilité de me faire savoir dans quelle librairie je pourrai me procurer cet ouvrage. Je suis à ce que votre conférence enrichisse ma modeste bibliothèque et Vienne, (ce qui est mieux) -, instruire et agrémenter mon esprit. Je vous exprime mes remerciements et vous assure de mon dévouement profond, de ma meilleure amitié.

D. Lafon

ESKUALZALEEN - BILTZARRA

Chèques Postaux Bordeaux N° 518

XOKAINTEPALAIK

St Péé-sur-Nivelle
-(B.P.)-

St Péé-sur-Nivelle, le 30 Juin
1947

Monsieur l'abbé Lafitte
Professeur
St François de Xavier
Ustaritz

Bien cher ami,

Je suis chargé d'une mission agréable: celle de vous faire parvenir le montant des prix attribués par l'Eskualzaleen-Biltzarra à vos élèves. Je m'en acquitte avec empressement. Cette somme vous sera remise au moyen d'un mandat chèque que, par ce même courrier, j'expédie au Bureau des Chèques Postaux.

J'y joins mes félicitations pour vous et vos lauréats, avec, en plus, particulièrement pour vous, mes sentiments de profonde amitié et de dévouement.

Diru zain edo motsari -(à votre choix)-

A. Dufau

- LISTE -

Première Section

Carricaburu, St Péé-----	200 fr.
Louis Aldaitz-(Urrugne)-----	200 fr.
J. Etchegoinborde-(Irouléguy)---	100 fr.

- Deuxième section -

R. Mendiburu-(St Martin d'Arrosa)-	200 fr.
Jean Arrayet, Hasparren -----	100 fr.
Jean Iratzoquy, (Ascan)-----	100 fr.
André Luberrriaga-(Ascan)-----	75 fr.
Léon Babazen -(St Palais)-----	50 fr.
Extebe Blissalde -----	50 fr.

Total-----1.075 fr.

=====

Dominique DUPAU

AS-PÉE-S/-NIVELLE (Basses-Pyr.)

Samedi 2 avril 1949

Monsieur l'abbé Laffita

Directeur à *Herran*

Bayonne

Bien cher ami,

Je me permets de soumettre à Votre appréciation,
le "Papier" ci-inclus. Votre gré, naturellement sans appel,
déclera de sa ou de sa non indiction dans les colonnes
de "Herran".

Nous sommes en minorité depuis déjà huit jours.
Paques verra sa clôture, et une clôture Dempertarde,
c.-à-d. magistrale. Le chanoine Coubelet, les pères
Luro et Etchebarne sont nos prédicateurs. Ces personnes
- qualités, trois éloquences différentes, se complétant
parfaitement et qui nous choisent de leurs talents
- ghemens, de leurs hautes penances.

Je n'ai pas beaucoup de veine dans mes recher-
ches de "Bortius" d'otchalde. Si on m'a bien
chanté quelques vieux chants, quelques brûlantes
d'amour cache ou décu. Sans pourvoir me
préciser si d'épouse, ni l'auteur des improvisa-
tions ou élucubrations, mais, comme le hazard
dit, prêteur-on, bien faire des choses, je garde
l'espoir, ille fait jusqu'à la naïveté, de récupérer
quelque vers jailli du Cervenan de l'original
et poète domanier.

Je continue mes recherches et étudie m-

S'empêre. Verront-elles vraiment le jour ?
Euska Jakintza paraît paresseusement. J'avais
il y a plusieurs mois, déjà, envoyé à M. l'abbé
Barandiaran deux études, dont le texte si je puis
m'exprimer ainsi : l'une sur la Basquaise et
les Traditions, l'autre relative aux événements
survenus simultanément à St-Pée et à Sare
perturbant la Corrèze. Quel sera leur sort ?
Le savant directeur de la Revue en est juge
et Maître.

Excusez moi de retenir si longtemps Votre
attention.

Brs amicalement. ~~En~~ je reste Votre
plus dévoué "jortzitzari" eta adikidide.

A. Arfau